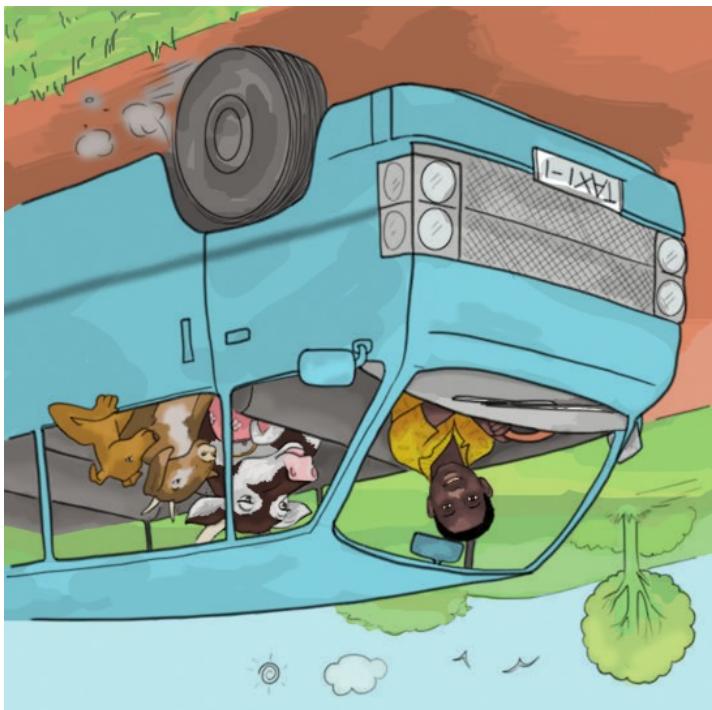


## Goat, Dog, and Cow

ڦڻڻ ڦ ڦ ڦ



ڦڻڻ ڦ ڦ ڦ / Goat, Dog, and Cow

storybookscanada.ca

# Storybooks Canada



This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.

Translated by: (ar) Heba Teshen, Maouia Haj  
Illustrated by: Marleen Visscher

Written by: Fabian Wakholi

Mabrouk

This work is licensed under a Creative Commons Attribution 3.0 International License.

<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>





الماعز والكلب والبقرة كانوا أصدقاء جدًا. في أحد الأيام ذهبوا في رحلة بسيارة أجرة.

...

Goat, Dog, and Cow were great friends. One day they went on a journey in a taxi.

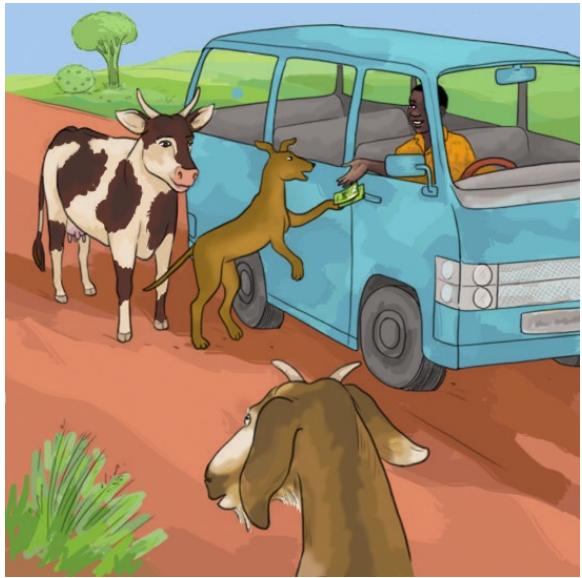
When they reached the end of their journey,  
the driver asked them to pay their fares. Cow  
paid her fare.

...

.لَهْلَهْ لَهْ لَهْ

.لَهْلَهْ لَهْ لَهْ

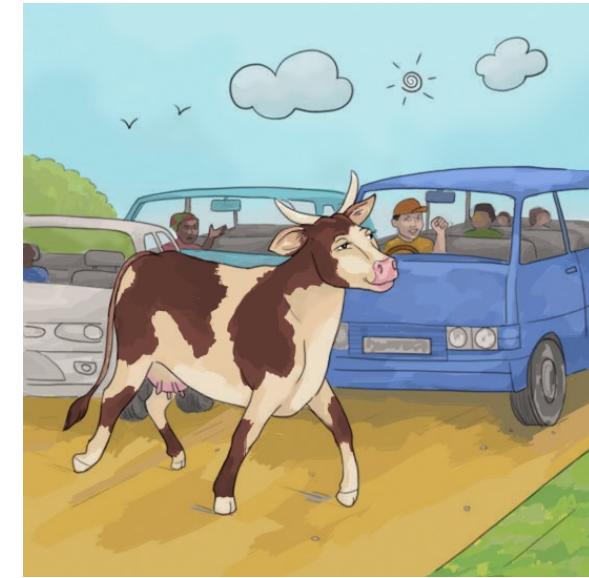




دفع الكلب زيادةً، لأنَّه لم يكن يعرِف المبلغ المطلوب.

...

Dog paid a bit extra, because he did not have the correct money.



أمَّا البَقَرَةُ فَهِي لَا تَهْتَمُ عِنْدَمَا تَأْتِي أُيُّ سَيَّارَةٍ. وَتَأْخُذُ كُلَّ وَقْتِهَا بِعُبُورِ الشَّارِعِ لِأَنَّهَا تَعْرِفُ أَنَّهَا دَفَعَتْ كُلَّ مَا عَلَيْهَا كَامِلاً.

...

And Cow is not bothered when a car is coming. Cow takes her time crossing the road because she knows she paid her fare in full.

The driver was about to give Dog his change  
when Goat ran away without paying anything.

...

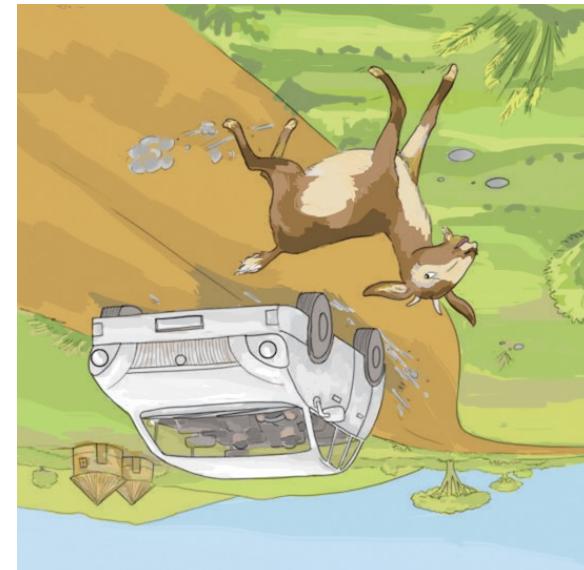
جَرْبَلْ | يَوْمَ الْمِنَافِعِ لِلْمُنْتَهِيِّ بِهِ الْمُنْتَهِيِّ | تَمَّ حَسْنَةٌ مُنْتَهِيَّةٌ | يَوْمَ الْمِنَافِعِ



Goat runs away from the sound of a car. She is afraid she will be arrested for not paying her fare.

...

جَرْبَلْ | يَوْمَ الْمِنَافِعِ لِلْمُنْتَهِيِّ بِهِ الْمُنْتَهِيِّ | تَمَّ حَسْنَةٌ مُنْتَهِيَّةٌ | يَوْمَ الْمِنَافِعِ





غَضِبَ السَّائِقُ جِدًا فَتَرَكَهُمْ وَرَحَلَ بِسَيَارَتِهِ دُونَ أَنْ يُعْطِيَ الْكُلْبَ  
بَاقِيَ نُقُودِهِ.

...

The driver was very annoyed. He drove away without giving Dog his change.



لِهَذَا السَّبَبِ يَرْكُضُ الْكُلْبُ حَتَّى الْيَوْمِ، أَمَامَ كُلِّ سِيَارَةٍ، وَيَنْظُرُ إِلَيْهَا  
نَظَرَةً سَرِيعَةً. لِلْبَحْثِ عَنِ السَّائِقِ الَّذِي أَخَذَ بَاقِيَ النُّقُودِ.

...

That is why, even today, Dog runs towards a car to peep inside and find the driver who owes him his change.